



飲み薬

飲み薬の服用方法

먹는약의 복용방법

__日分の薬が処方されています。

__일분 약이 처방되어 있습니다.

□にチェックを入れましたので、それに従って服用してください。

□에 표시를 하였으니 그에 따라서 복용하여 주십시오.

このお薬の種類

이 약의 종류

内服剤です。

내복약 입니다.

舌下錠です。

설하정 입니다.

トローチです。

토로치 입니다.

1回に服用する量

1 회에 복용하는 양

1/2 : この表示がある時は、半分量を服用してください。

1/2 : 이 표시가 있을 때는 분량의 반만 복용하여 주십시오.

__錠

__정

__カプセル

__캡셀

__包

__포





飲み薬

服用する回数

복용하는 횟수

1日1回

1일 1회

1日__回

1일 __회

2日に1回

2일에 1회

1週間に1回

1주간에 1회

服用する時期

복용하는 시기

朝

아침

昼

점심

夜

저녁

寝る前

취침 전

起床時

기상시

食前

식전

食後

식후



飲み薬

食後 2 時間

식후 2 시간

__ 時間毎

__시간 마다

食直前

식사 직전

食直後

식사 직후

服用時注意してください。

복용시 주의하여 주십시오.

PTP 包装の薬剤は、PTP シートから取り出して服用してください。

PTP 포장의 약은 PTP 에서 꺼내어 복용하여 주십시오.

グラス 1 杯 (約 200mL) の水で服用してください。

컵 1 잔(약 200ml)의 물로 복용하여 주십시오.

(口中・舌下) に含み、かまずにゆっくり溶かしてください。

(입안 혀밑)에 넣어 씹지말고 천천히 녹여주십시오.

(水・お湯) に溶かして服用してください。

(물 온수)에 녹여서 복용하여 주십시오.

よく振ってから服用してください。

잘 흔들어 복용하여 주십시오.

乗り物に乗る 30 分前に服用してください。

차를 타기 30 분전에 복용하여 주십시오.

子どもの手の届かないところに保存してください。

어린이의 손이 닿지않는 곳에 보관하여 주십시오.

湿気を避け、涼しい場所で保存してください。

습기를 피하고 서늘한 곳에 보관하여 주십시오.



飲み薬

室温保存してください。

실온에서 보관하여 주십시오.

冷蔵庫の中で保存してください。

냉장고 안에 보관하여 주십시오.

冷凍庫に入れなくてください。

냉동실에는 넣지마십시오.

